

Скоротеча излази у Седмици 2-

Путъ Четвертъ и Недельомъ : цена му е како за овдашнѣ тако и за странне Предчисленике за полъ године 4 фр. у Сребру.

ПЕШТАНСКО-БУДИМСКІЙ

СКОРОТЕЧА.

(Courier.)

ПЕШТА.

Предчисленіе и друга упутствованія приима Учредничество у Пешти на Розевъ - Плацу №го. 285 и свако Цесаро Кра. Поште Чинувничество.

Четвртакъ

9. Декемврія. 1843.

Год. II.

О Д Г О В О Р Ъ

Едногъ Краля Польскогъ на слово Руссоа, кое е 1751 године одъ Академіе Дижонске награду получило:

превео с' Францускога.

П. Вуачъ.

En mille écrits fameux la sagesse tracée,
Fut, à l'aide des muses aux mortels annoncée;
Et par tout des esprits ses préceptes vainquers;
Introduits par l'oreille entrerent dans les coeurs.
Boileau.

Слово Руссоа безъ сумѣ е удивленя, достойно; и можда ће се сватко живиы исто тако чудити и дивити, видећи га одъ славне Академіе Дижонске увенчанимъ.

Бли Сочинитель свое особенно миѣніе установити хтео? Ніе ли то текъ нека досетливостъ, съ коіомъ е онъ общество увеселявати и заслепити науміо? Было како му драго, за моћи нѣгово миѣніе осуѣити, необходимо е нужно доказателства нѣгова испытивати, ставити Сочинителя истинама, кое е попримао, и самомъ себи насупротъ. Кадъ бы самъ могао опровергавати га нѣговимъ основопринципима (principes) побѣдити га нѣговимъ оружіемъ и надвладати га собственнымъ нѣговимъ падежомъ!

Начинъ мисленя нѣговогъ обзнаніе срдце врлостно. Начинъ писаня одрива му духъ изображенъ; али ако е кодъ нѣга, доиста наука е' врлосту сдружена, и кадъ една е' другомъ сложити се небы могла, (као што се онъ труди то доказати), како е' можно, да

му просвега ніе врлостъ утаманила? или да га нравственностъ приволела ніе у незнанству заостати? Да ли е' врлости првенство надъ наукомъ дао? зашто дакле да намъ с' таковимъ одушевленіемъ красноречиво о пространной и драгоценной учености? Едали е' напротивъ науци првенство дао надъ врлости? зашто дакле да намъ с' таковимъ красноречіемъ превозноси ову на уштербъ оне? Валяло бы да е' овако чудесна противословія поравнао, пре нег' што бы свеобщте истине уништожвао, пре нег' што бы другогъ напаствовао, валяло бы да се са самимъ собомъ слаже.

Ніе ли друго желіо развѣ упражнявати умъ и осветлати свой даръ воображеня? Ако е' то, нетреба да му завидно маловажну корысть ако е' у тому успѣо. Али шта да судимо у овомъ случаю о нѣговои беседи? то исто штабы судили после чиганя каковогъ остроумногъ романа: залудъ се труди Сачинитель позаймити му обликъ истине, ясно е' види ипакъ да ни самъ не веруе оно, о чему се усилява другогъ уверити.

Шта се мене тиче, кои нимало не ласкамъ себи, нити да имамъ толико проникателства, да бы самъ могао какову стваръ на погибель нравственности мое научити, нити пакъ да имамъ велике врлости е' коима бы незнанству момъ много чести учинити могао, дижући се противъ овако неупутногъ миѣнія немамъ другу корысть; развѣ сачувати корысть истине. Сачинитель ће у мени безпристрастногъ противника испушити. Шта

УНИВЕРЗИТЕТСКА БИБЛИОТЕКА

више, я се трудимъ заслу́гу себи учинити напастуюћи га; сви мои труди у овој борби немајући друге цѣли, развѣ да бы саму умъ са срдцемъ помирю, и да бы самъ задовољство получио видити у нѣговој души науку, којма се дивимъ у саюзу с' врлостима, кое високо уважавамъ. —

(продужићесе.)

СЕРБСКОМЪ ЗЕМЛѢДѢЛЦУ ПОЛЕЗНА СООБЩЕНІЯ.

ѿ

едногъ Священника.

Священника в драгій Землѣдѣлче и брате мой, самъ Господь, Свѣтильникъ, назвао, и по тимъ наименованію дѣжанъ в онъ свачимъ онымъ, што в добро и полезно, не саму теби, или ѿ Бога мѣ данномъ стаде своимъ, но и цѣломъ човечествѣ свѣтити. Онъ в дѣжанъ, слѣдуюћи добромъ примѣрѣ дрѣгій просвѣщеніи Народа и ученіи мѣжева, ѿ срећи, просвѣщенію и напредкѣ свои Сонародника свойски и по цѣлой сили своіой постаратисе. Да, брате добрый! нѣгова в дѣжностъ тебе у добрѣ наставляти и учити, а твоя опетъ дѣжностъ естъ нѣга слѣшаюћи каш добротвора свогъ и отца высокочествовати. Безъ нѣговогъ ученія та срећанъ неможешъ бити зато, што ты забавляюћисе у твоёмъ благословенномъ Землѣдѣлствѣ, неможешъ, каш онъ, умнш, свѣта овога пространости заглеживати: нити све оно окомъ, нити читанѣмъ, што су прочи Народи у златномъ Землѣдѣлія хѣдожествѣ новогъ признашли, поправили и напредовали, видѣти. Слушай дакле, сва она полезна сообщенія, коя се твога заната касаю, и све оне наѣке, кое бы твой домашњи напредакъ причинити могли, приймай усердно: какова бешъ ево у полезномъ нашемъ Скоротечи читати мѣти: но пре него што ти таково што сообщимъ, вая да знашъ, да: „Тко в колико учю, толико и зна, и да она о добромъ Священникѣ речена пословица (добаръ Священникъ до смерти се учи) свакомъ прилѣжномъ чловеку приличествѣе. Учитисе пакъ може

различш: прво, изъ разговора, кадъ сирѣчь, дрѣгій ученіи и искѣснѣи мѣжъ предъ нами своя познанія изкаже, и мы та забележивши, на нашѣ обратимо ползѣ: второ, изъ примѣра, кадъ сирѣчь, такоо што видимо, што до данасъ видѣли и искѣснѣи нисмо, и томъ слѣдовати трѣдимосе: на примѣрѣ, Домаћинъ еданъ, кои на цѣлой пространной своіой земли и грдној авліи, ни едногъ посаѣеногъ дрвета нема, кога домъ нити обграде, нити капіе, нити пакъ каменогъ димника има, такавъ велимъ домаћинъ прелазећи преко дрѣгогъ каквогъ уредниегъ села примѣти, да таму у свакој авліи пре-красна вѣћа раћаю, да сѣ домови обграѣени капіомъ снабдѣни, и да на свакомъ домѣ ѿ камена изыданный димникъ стои. може се тимъ примѣромъ наѣчити, да поредъ мѣдрогъ прилѣжанія, и онъ таково што исто урадити и имати може: трѣће, учимосе изъ полезны кнѣига, у кое се искѣсны мѣжева примѣчанія записю. — Истина, да има већ и такш наѣчены Землѣдѣлаца, кои не само што знадѣ то, какш се кодъ нѣи, или по дрѣгима предѣлма съ добримъ успѣхомъ оре и сіе: но и то сѣ сазнали какш се у странима земляма найболя домостроителства воде. Кадъ се дакле овакова полезна познанія у едно спншѣ, и на трѣкъ издадѣ, неможели човекъ читанѣмъ или слѣшанѣмъ оваковы кнѣига себе ползовати? Тако стои стварь и съ дрѣгомъ бѣди коіомъ наѣкомъ. Свѣтъ ѿ дана на данъ све више мѣдримъ постае. Многе ствари, ѿ коима пре сто година ни саяти могли нисмо, данасъ сѣ већъ обычни повседневни послови. Нема таковогъ хѣдожества, или знаня, коя се небы дала поправити или усовершенствовати новима познаніяма и ѿкровеніяма. Погрѣшнш дакле мысле они, и себе црвѣ у ренѣ завѣченомъ уподобляваю, кои се у свачемъ текъ древности држе и онда, кадъ у новимъ што болѣ виде. Ови обичнш говоре: „Отацъ ми в такш радіо, пакъ в живіо.“ Та да! слѣдѣймо древности у добромъ, али и новостъ немојмо презрѣти, ако у нѣой каково добро нашли будемо. Србо кадъ намъ в мило да намъ шеширь, лайбликъ, прснякъ, кабави-

ца и онака іа по новой форми скроена бѣдѣ, заштѣ бы смо се усгрѣчавали и у домостроителство наше таково што увести, што бы намъ приходѣ нашъ умножавало, и начинѣ живота нашегъ красило и шлагшавало. Ово себе показѣ, да и Земљѣдѣлацъ, акш в радѣ да напредни бѣде, дѣжанъ в и то непрестанно учитѣсе, и другѣ шѣ нѣга искѣснѣе добротни слушати. Чѣй дакле, брате, любезный Земљѣдѣлче, моя сообщенія, коя читаюти и у разныма кнѣигама теби садѣ драголици сообщавамъ; прво:

Дванайсть Златны Правила.

1. *Ordo est anima rerum* вели Латинѣ. Редѣ в дѣша свакогъ посла и неисплаћено домашнѣ сокровище. — Свака стварь у домѣ или у авлиѣ нека ти има опредѣлено свое мѣсто, и послови твои, нека имадѣ свое извѣстно време. Нека бѣде и теби и твоима домашними главный законъ свашта у свое време совершавати. Тко любви редѣ, усгрѣблява свою силѣ, и за еданъ часть сврши више, нежели другій за цѣло данъ. Не зачинѣи безъ намѣренія садѣ ово, садѣ ово, и незабравляй данѣсь оно што си юче зачео. Вѣтрогоня ништа кѣ концѣ совершенно привести вреданъ нѣе.

2. Ништа такш непостояно у човечимъ животѣ нѣе, кац свѣтско добро, благо и срећа: зато немой безпутниш ништа шѣбацывати или трошити, но сачѣвай и за бѣдѣще. Новацъ в заиста найполезнѣя стварь ако га на добро обратимо, и каково безвѣтно онаѣ дѣло твори, кой га безъ намѣренія троши, или га на онаковѣ стварь обраћа шѣ кое нити приходѣ нити пользы каквой надатисе има. Тко у младости добро газдѣе, тай да не у старости мирниш поживити, надатисе може.

3. Непроводи у лѣности време, дѣятельнѣ бѣди свагда у каквомъ нибѣдѣ полезномъ дѣлѣ. Време в човека найскѣпоценнѣе благо акш га зна мѣдрш употребити. Свакимъ минѣтомъ, свакимъ часомъ, кога си на празниш провео, извѣбѣо си полезный плодъ оногъ дѣла, кога си за то време совершити могао. Какш шѣ многи крайцара форинте, такш шѣ многи минѣта часови шѣ часова дны бы-

ваю. Прилѣжанъ человекъ просѣякѣ торбѣ никадѣ шѣвратъ обесити неће: а напротивѣ бадаваджѣа доволниш богатъ быти неможе.

(продуженіе слѣдуе.)

ГЛАСЪ МУДРОСТИ И ИСКУСТВА.

Између свега, што в мѣсець Май лѣпога донео, нѣе ништа тако красно као нѣгово цвеће. Я немогу доволно поняти, како се може што друго тако любити као цвеће. Тко цвеће нема радо и не любви, тай мора быти да га нѣе нигда право и добро ни проматрао; или мора быти, да се у нѣму таковогъ што налази, кое га чисте любви неспособнимъ чини. Найболѣ, што у човеку любимо, — есте найсроднѣе оному, чему се у цвѣта дивимо! Тко нема мысли о цвѣћу, нема мысли ни о красоти; слѣдователно ни мысли о красоти душевной. Коя бы любовь была свагда и свагда тако чиста, као любовь цвѣћа?

Кланянѣ в лепа мрежа за краткоумне.

Мы сви заблужуемо; само што свакій другоячѣе заблужуе. — Кои ништа не дае печатати, тай се и не критѣзира; кои ништа не пише, тай неправи у писаню никакве ни погрѣшке, а кои ништа не рачуни, неправи у рачуну ни погрѣшке.

Нова в честь као и нова хальина, коя пре не сходствуе ниги се слаже, долѣ се мало не пронесе.

Нема никавогъ художества, кое бы духу и вкусу едне Госпоже више чести причинило, и при коемъ бы се она свакой данъ побольшавала и умекшавала, као нѣна — кнѣи.

Правда више пугій болуе, алѣ зато опетѣ не умре.

Речь Отацъ естѣ една велика речь; найвећа у Держави.

Кои честь трудно и у невреме тражи, издае се, да ю не заслужуе. —

Кои ново Званіе получи, тай в обукао нову юшть круту хальину.

и. о

ДО ПИСЬ.

(Изъ Н. Саду). Ньюова Ексцелленція Г. Архіепіскопъ и Митрополитъ Юсифъ Раячичъ, обще любляный Отаць и Архіпастыръ нашъ, кои е одма после повратка свогъ изъ Пожуна Ньюова Высокопреосвещенство Г. Бротеа Мутибарића за Епископа Далматинскогъ посетію; отъ выше Надлежателства и приватны Высоки' Особа' привѣтствія долженственно пріимаю, — потомъ Апеллаторіумъ чрезъ выше дана' неспрѣчно држаю; у засѣданіяма Народне кассе Ассистента' предсѣдаю, благоволю е на праздникъ Воведенія и насъ Новосаѣане, не само лично посѣтити; но такоберъ и у цркви кафедральной са своима дворянима, ГГ. Архимандритомъ, Протосвнгеломъ, Свнгеломъ, Архидякономъ, Протодякономъ, и мирскимъ Священствомъ священодѣйствовати, а по савершенію свете Литургіе, слышателъ ко благоговѣйнству, прадѣдла ньюовы жаркомъ ревноту свагда освѣдоченной, трогателно побудити. — Слѣдуюћий данъ, као верховный народногъ Србскогъ Гумназіума Новосадскогъ Патронъ, држаю е Патроната засѣданіе, и о благу заведенія овогъ Народногъ стараюћисе, у присутствію избраногъ Общества — шесть Попечителя' (куратора) Гумназіе, кои ѣду се о обдржанію, и умноженію фонда овогъ старати, усрдно е, да се званія овогъ пріиме, приволео, и да се кафедрална црква овдашня што болъ украси — примѣромъ е своимъ предходію — Предпомянута ГГ. Гумназіе Куратори, коихъ ѣе имена Клію, у кнѣгу вѣчности као неспорне родолюбце назначити, есу: Г. Григорій Секуличъ Медицине Докторъ, Іованъ Шиличъ, Димитрій Видуловичъ. Міхаиль Кристичъ, Юсифъ Марковичъ торговцы, и избрани Граждани, и Г. Іоаниъ Владисавлѣвичъ, заклетый Адвокатъ Маѣарскій.

Сутра данъ ньюова Ексцелленція, као познатыи Аоніда нѣжный Меценатъ и Покровитель, благоизволю

е овдашня заведенія школска отечески посѣтити, гди се у Гумназіальныма классама старіима по читавъ сать бавію, вопросе — веѣгъ вниманія достойне изъ філософически', математически' и філологички' Наука' удесно предлагаю, и такове на Каедри седи, или при табли школской стоећи, на удивлѣніе самы Профессора — по найновіима источницыма рѣшію, и изясняю, и ученике ко совершеномъ преподаваемы предмѣта' понятію основателно упутствоваю: потомъ све классе Гумназіальне упознавши, главне Народне школе овдашнѣ посѣтлю е, и свуда дѣчицу изъ предаваемы наука' испытываю, и любкимъ своимъ поведеніемъ, отеческимъ увѣщаніемъ къ свему што е добро, лѣпо, честно, истинито наставляю и ободраваю. — Сады вѣруемъ да е истинито оно Повѣстника о Карлу великомъ изреченіе: „да сирѣчь великій овай свѣта обладатель нигда се веійи ни е быти чинію, него кады е у низкимъ школама измежу малолѣтне дѣчице бавіосе“ Ученицы нашегъ заведенія, будући Царства Граждани, гледаюћи како ньюова Ексцелленція, верховный народа нашегъ Предстатель, свугди на каедру школскимъ пра'омъ покрывену сѣда, и съ каедре, као учитель съ нѣима о предметима школскимъ разговарасе; на часъ опеть коды маканя боязливвы стоећи съ нѣима изъ Буквара чита, и срече: мораю и каедру школску, и свое Наставнике, и преподаваме науке достойне цѣнити, и уважавати!! — Окол' два сата после подне — одъ зданія школскогъ, гди се 5 сатій задржаю — пратію е ньюову Ексцелленцію общій учителя' и ученика' овай благодарный гласъ: „да живи Юсифъ Раячичъ! бодрый Рода Србскогъ Кормитель, да живи! и дуго намъ прадѣске вѣре наше широка вѣтрила у крѣпкой Десницы држаю!!“

Дръ. П. Іоановићъ.

БЕЧКА ЛУТРИЯ.
отъ 16. Деке. р. Нго. 30 51 31 24 16
Вућинесе 30. Декем. р.

Станѣ дунава у Пешти.
19. и 20. Деке. п. р. 6. 9. 0. 11

Дае се свакому на знанѣ: да е Господинъ Алоизъ Реешъ изъ свое особите наклонности спрама наши Учителя поклонію цео добытакъ свога садъ по другій путь за 1 фр. 12кр. среб. обявленогъ Шематизмуса нашему учителскому пензональному фонду.

У слѣдствію высочайшегъ подъ Нгомъ 38306. изданогъ упутствованія являсе одъ стране верховногъ школа наши Надзирателства: да свакій колена Валахійскогъ мужъ, кои бы желію званіе дѣйствителногъ Диптриктуалны Школа наши управителя у Окружію Вел: Варадскомъ или К. Шебенкомъ (Лугошкомъ) получить, има се коды тогожде верховногъ Надзирателства съ писменнымъ прошеніемъ, и нуждыма доказателствама до последиъгъ месеца ферфуаріа 1844. лѣта пріявити. —

Издаватель Димитрій Іоановићъ. — Учредникъ Димитрій Теодоровићъ

(Rosen-Platz Nго 285.)